



DIE SCHWABENRITTER

Offizielles Stadionheft des TSV SCHWABEN AUGSBURG
Saison 2015/16 – Ausgabe 11



HYPDATA

FC STÄTZLING

www.sska.de



Sport begeistert.
Wir begeistern durch Leistung.

 Stadtsparkasse
Augsburg

Der TSV Schwaben Fußballabteilung

Vorstandschafft:

1. Vorstand: Jürgen Reitmeier, Tel. 0173/2973750
 2. Vorstand: Dieter Zoglauer, Tel. 0160/97757435
 Schatzmeister: Günter Pabst, Tel. 0160/5559722

Herren 1. Mannschaft:

Trainer: Sören Dreßler, Tel. 0162/8573784
 Betreuer: Manfred Gistel, Tel. 0173/1615377

Herren 2. Mannschaft:

Trainer: Frank Motzet, Tel. 0175/7523658
 Betreuer: Fritz Stumpf, Tel. 0821/881555

Damen:

Abt.-Leitung: Gabi Meissle, Tel. 0172/8653599

Jugend:

Abt.-Leitung: Dirk Heinrich, Tel. 0171/2372886

Geschäftsstelle:

Stauffenbergstraße 15, 86161 Augsburg
 Günter Pabst, Tel. 0821/571767
 E-Mail: tsv-schwaben@gmx.de
 Internet: www.tsv-schwaben-augsburg.de

Mitgliedsbeiträge:

| | |
|--|-------------------|
| Erwachsene | monatlich |
| Studenten/Azubi/BW/Zivi über 18 Jahre | 12,00 Euro |
| Jugendliche (14 – 18 Jahre) | 9,00 Euro |
| Kinder | 9,00 Euro |
| Zusätzlicher Spartenbeitrag jährlich: | 8,00 Euro |
| | 54,00 Euro |

Der 17. und der 18. Spieltag

17. Spieltag

| | |
|------------------------------------|-----|
| TSV Haunstetten – TSV Mindelheim | 2:1 |
| FC Königsbrunn – FC Stätzing | 0:4 |
| FC Wiggensbach – Schwaben Augsburg | 1:1 |
| FC Kempten – VfB Durach | 2:2 |
| TSG Thannhausen – TV Erkheim | 1:1 |
| SV Mindelzell – TSV Bobingen | 1:2 |
| TSV Ziemetshausen – TSV Ottobeuren | 0:0 |
| DJK Memmingen – BSK Neugablonz | 1:4 |

18. Spieltag

| | |
|--|-----|
| FC Kempten – DJK Memmingen | 1:1 |
| TSV Bobingen – TSV Haunstetten | 2:0 |
| VfB Durach – TV Erkheim | 1:0 |
| TSV Mindelheim – FC Wiggensbach | 0:2 |
| TSG Thannhausen – TSV Ziemetshausen | 1:1 |
| Schwaben Augsburg – FC Königsbrunn | 5:0 |
| TSV Ottobeuren – SV Mindelzell (So., 14 Uhr) | 5:0 |
| FC Stätzing – BSK Neugablonz | 0:3 |

Die nächsten Spieltage

19. Spieltag

| | |
|---|--------|
| FC Wiggensbach – TSV Bobingen | 28.03. |
| BSK Neugablonz – Schwaben Augsburg | abg. |
| TSV Haunstetten – TSV Ottobeuren | abg. |
| FC Königsbrunn – TSV Mindelheim | 3:0 |
| DJK Memmingen – FC Stätzing (So., 14 Uhr) | abg. |
| TSV Ziemetshausen – VfB Durach | 0:0 |
| SV Mindelzell – TSG Thannhausen | 5:1 |
| TV Erkheim – FC Kempten | 4:0 |

20. Spieltag

| |
|---|
| VfB Durach – SV Mindelzell |
| Schwaben Augsburg – FC Stätzing |
| TSV Bobingen – FC Königsbrunn |
| TSG Thannhausen – TSV Haunstetten |
| FC Kempten – TSV Ziemetshausen |
| TSV Mindelheim – BSK Neugablonz |
| TSV Ottobeuren – FC Wiggensbach (So., 15 Uhr) |
| TV Erkheim – DJK Memmingen |

Die Fußballabteilung gedenkt folgender Verstorbener im März:

Egon Müller (über 67 Jahre im Verein und Gönner und Sponsor)
Dr. Kolbinger (Mannschaftsarzt)

Wir werden sie in ehrender Erinnerung behalten.

URBANES WOHNEN IN ALT-NEUSÄSS

Verkaufsstart bereits erfolgt!



Zu verkaufen:

- * Bestandswohnungen von ca. 60 m² - ca. 122 m²
- * Sehr gute, gepflegte Bausubstanz
 - * Aufzug
- * 2-, 3- und 4-Zimmer-Wohnungen
 - * Sichere Mieteinnahmen



Hypdata Immobilien GmbH • www.hypdata.de

Telefon 0821 / 650 722-10

Kommentar des Abteilungsleiters



Die Wochen der Wahrheit beginnen!

Servus Schwaben-Fans, herzlich willkommen im Erst-Lehner-Stadion zum heutiger „Kracher“ gegen den FC Stätzing. Ein besonderer Gruß gilt den Gästen aus Stätzing und den Schiedsrichtern Philipp Ettenreich, Julian Bunk und Dominik Deden.

Endlich gehts wieder los! Seit dem letzten Spiel gegen den FC Königsbrunn (5:0) am 14. November 2015 sind vier Monate vergangen. In der Zeit hatten die Spieler mal die Möglichkeit zur Ruhe zu kommen, um sich dann Anfang Februar 2016 wieder mit einer sehr intensiven Vorbereitung auf die verbliebenen 12 Spiele vorzubereiten. Die Vorbereitung verlief sehr vielversprechend. Dennoch weiß jeder, der einmal gegen den Ball

getreten hat, das die Testspiele nur bedingt Aussagekraft haben. Heute gegen einen bärenstarken Gegner aus Stätzing wird sich zeigen, wie gut unsere Schwabenritter bereits „im Saft“ stehen. Ein guter Start in die Rückrunde wäre natürlich wünschenswert, da am Osterwochenende dann die weiteren schweren Partien in Memmingen-Ost (Ostersamstag) und in Neugablonz (Ostermontag) anstehen. Sollte man diese Spiele unbeschadet überstehen, wäre dies sicherlich eine top Ausgangsposition für unser Ziel, den Aufstieg in die Landesliga.

Wir dürfen alle gespannt sein, wie unser Trainerteam Sören Dreßler & Christian Jaut das Spiel personell und taktisch angehen. Eines kann ich Ihnen jedoch bereits im Vorfeld versprechen: Unsere Schwabenritter werden hoch motiviert ins Spiel gehen und alles raushauen!

Nun wünsche ich uns allen ein hochklassiges Derby, verbunden mit dem Wunsch, dass die drei Punkte im Ernst-Lehner-Stadion bleiben.

Die Wochen der Wahrheit mögen beginnen...

Sportliche Grüße Jürgen Reitmeier

Hielscher & Besser
Steuerberatungsgesellschaft mbH
Augsburg | Dinkelscherben | Donauwörth | Wertingen

Heilig-Kreuz-Straße 24
86152 Augsburg
Telefon 0821-50 90 10
www.hielscher-besser.de

WEIL DREIFACH EINFACH BESSER IST



Nach der großen Neueröffnung jetzt in neuer Bestform.



AUTOMOBILE 
TIERHOLD
 VOLVO | KIA | MAZDA



Unterer Talweg 48 • 86179 Augsburg
 0821 80899-0 • info@tierhold.com
www.tierhold.com



Hier spricht der Schwabentrainer

„Wir haben eine lange, intensive und sehr gute Vorbereitung hinter uns“

Nach der langen Winterpause geht es heute für den TSV Schwaben gegen den FC Stätzing gleich wieder ans Eingemachte. Wie wichtig ist nun ein guter Start in die Frühjahrsrunde?

Dreßler: Wir freuen uns, dass es nun endlich wieder losgeht. Mit Stätzing kommt heute gleich einen Top-Mannschaft zu uns, die aktuell auf Platz drei der Tabelle zu finden ist. Unser Ziel ist es, Stätzing auf Distanz zu halten und gut in Rückrunde zu starten. *Das für letzten Samstag gegen Olympia Neugablonz angesetzte Nachholspiel wurde erneut verlegt. Wie bereitest du deine Mannschaft nun speziell auf die kommenden Topspiele vor?*

Dreßler: Unser Fokus liegt komplett auf dem FC Stätzing, also nur auf dem heutigen Gegner. Jeder einzelne Spieler weiß, was auf uns zukommt und wird gut vorbereitet in die Partie gehen.

Wie sind die Schwaben nach der Wintervorbereitung für die Wochen der Entscheidung gerüstet und wie zufrieden bist du mit dem Verlauf der Vorbereitung?

Dreßler: Wir haben eine lange, intensive und sehr gute Vorbereitung hinter uns, mit der wir Trainer sehr zufrieden sind. Nun zählt es gut in die Runde zu kommen, um ein gutes Gefühl für die kommenden Aufgaben mitzunehmen.

Schätzt du den FC Stätzing heute stärker ein als in der Hinrunde?

Dreßler: Nein. Stätzing war schon in der Hinrunde sehr stark.

Wenn die Violetten aus den ersten drei Spielen im Jahr 2016 gegen Stätzing, Memmingen und Neugablonz sieben Punkte holen, wären sie wohl nicht mehr von Rang 1 zu verdrängen?

Dreßler: Mit diesem Szenario beschäftigen wir uns nicht. Unsere ganze Aufmerksamkeit liegt auf dem heutigen Spiel.

Mit Ex-Schwabenspieler Fabio Ucci vom Ligakonkurrenten FC Königsbrunn konnte der Kader in der Winterpause noch einmal verstärkt werden. Wie siehst du seine bisherige Entwicklung?

Dreßler: Von einer Entwicklung zu sprechen, wäre sicherlich nach sechs Wochen zu früh. Fabio hat

aber in dieser kurzen Zeit schon gezeigt, dass er unser Spiel beleben und auch verbessern kann.

Wie seid ihr personell heute gegen den FC Stätzing aufgestellt? Gibt es nach der Vorbereitung Verletzungen zu beklagen?

Dreßler: Für das heutige Spiel gibt es einige Fragezeichen. Julian Schmid hat Probleme in der Schulter, Nino Kindermann und Patrick Stoll haben muskuläre Probleme, Fabio Ucci hat Schmerzen im Fersbereich, Lorenzo Gremes und Alexander Steichele hat die Grippe erwischt. Da wird sich sicherlich erst kurzfristig herausstellen, wer fit sein wird um zu spielen. Thomas Metzenrath hat sich leider schwerer verletzt. Bei ihm besteht der Verdacht auf einen Syndesmosebandriss.

Ihr Schwabentrainer Sören Dreßler



**Wir bedanken uns
bei unseren Sponsoren und Anzeigenkunden**



Helvetia CleVesto Allcase Der Wegbegleiter in Ihre finanzielle Freiheit.

Wäre es nicht schön, wenn Ihre Zukunftsvorsorge alles mitmacht? Helvetia CleVesto Allcase ist die attraktive Vorsorgelösung, die sich durch Flexibilität und Sicherheit auszeichnet. Rufen Sie uns einfach an, wir beraten Sie gerne.

Servicebüro Augsburg

Agentur Helvetia Versicherungen, Philipp-Häring-Str. 12 1/3, 86157 Augsburg
T 0821 4509410, F 0821 45094115
servicebuero-augsburg@helvetia.de, www.helvetia.de/servicebuero.augsburg

Ihre Schweizer Versicherung.



PARTNER IHRES VERTRAUENS IN RECHTSFRAGEN

Rechtsanwälte  **benning|reinecke|nerlinger|treu**

Gerhard Benning
Stefan Reinecke¹
Alexander Nerlinger²
Sabine Treu³

Telefon: 08 21 - 3 46 16-0
Telefax: 08 21 - 3 46 16-20
Halderstraße 27/VI
86150 Augsburg
E-Mail: rechtsanwaelte-b-r-n@t-online.de
Internet: rechtsanwaeltebrnt.de

Unsere Tätigkeitsschwerpunkte sind: Arbeits- und Betriebsverfassungsrecht, Urheberrecht u. gewerbl. Rechtsschutz, Ehe-, Familien- u. Erbrecht, Medizinrecht, Verkehrsrecht, Versicherungsrecht, Miet- und Pachtrecht, Gesellschaftsrecht, privates Baurecht/Strafrecht, Jugendstrafrecht

¹ Fachanwalt für Verkehrsrecht

² Spezialist für Arbeitsrecht

³ Fachwältin für Familienrecht

BZL-Spiele/Tabelle von Schwaben 1

Hinrunde

| | | |
|------------|--|-----|
| 25.07.2015 | TSV Haunstetten – Schwaben Augsburg | 1:0 |
| 02.08.2015 | Schwaben Augsburg – FC Wiggensbach | 1:0 |
| 05.08.2015 | FC Königsbrunn – Schwaben Augsburg | 0:2 |
| 08.08.2015 | Schwaben Augsburg – BSK Olympia Neugablonz | 7:0 |
| 16.08.2015 | FC Stätzling – Schwaben Augsburg | 0:2 |
| 22.08.2015 | Schwaben Augsburg – DJK SV Ost Memmingen | 3:0 |
| 29.08.2015 | Schwaben Augsburg – TSV Mindelheim | 2:0 |
| 05.09.2015 | TSV Bobingen – Schwaben Augsburg | 0:0 |
| 12.09.2015 | Schwaben Augsburg – TSV Ottobeuren | 3:0 |
| 19.09.2015 | TSG Thannhausen – Schwaben Augsburg | 0:4 |
| 26.09.2015 | Schwaben Augsburg – VfB Durach | 1:0 |
| 03.10.2015 | FC Kempten – Schwaben Augsburg | 0:0 |
| 10.10.2015 | Schwaben Augsburg – TV Erkheim | 1:0 |
| 18.10.2015 | TSV Ziemetshausen – Schwaben Augsburg | 1:3 |
| 24.10.2015 | Schwaben Augsburg – SV Mindelzell | 3:0 |

Rückrunde

| | | |
|------------|--|------|
| 31.10.2015 | Schwaben Augsburg – TSV Haunstetten | 3:0 |
| 07.11.2015 | FC Wiggensbach – Schwaben Augsburg | 1:1 |
| 14.11.2015 | Schwaben Augsburg – FC Königsbrunn | 5:0 |
| 21.11.2015 | BSK Olympia Neugablonz – Schwaben Augsburg | abg. |
| 19.03.2016 | Schwaben Augsburg – FC Stätzling | ∴ |
| 26.03.2016 | DJK SV Ost Memmingen – Schwaben Augsburg | ∴ |
| 02.04.2016 | TSV Mindelheim – Schwaben Augsburg | ∴ |
| 09.04.2016 | Schwaben Augsburg – TSV Bobingen | ∴ |
| 17.04.2016 | TSV Ottobeuren – Schwaben Augsburg | ∴ |
| 23.04.2016 | Schwaben Augsburg – TSG Thannhausen | ∴ |
| 30.04.2016 | VfB Durach – Schwaben Augsburg | ∴ |
| 07.05.2016 | Schwaben Augsburg – FC Kempten | ∴ |
| 14.05.2016 | TV Erkheim – Schwaben Augsburg | ∴ |
| 16.05.2016 | Schwaben Augsburg – TSV Ziemetshausen | ∴ |
| 21.05.2016 | SV Mindelzell – Schwaben Augsburg | ∴ |

Tabelle

| | | | |
|-------------------------------|-------------|----------------------------|-------------|
| 1. Schwaben Augsburg | 18 41: 3 45 | 9. TSV Ziemetshausen (Neu) | 19 27:34 23 |
| 2. BSK Olympia Neugablonz | 18 49:22 39 | 10. FC Kempten (Auf) | 19 23:30 23 |
| 3. FC Stätzling | 18 47:21 35 | 11. TSV Bobingen | 18 21:30 23 |
| 4. DJK SV Ost Memmingen (Auf) | 18 46:37 31 | 12. FC Wiggensbach | 18 23:27 22 |
| 5. TV Erkheim | 19 30:24 29 | 13. TSV Mindelheim | 19 24:32 20 |
| 6. VfB Durach (Ab) | 19 23:25 27 | 14. SV Mindelzell | 19 28:47 20 |
| 7. TSV Haunstetten | 18 26:23 26 | 15. FC Königsbrunn | 19 22:38 19 |
| 8. TSV Ottobeuren (Ab) | 18 22:23 23 | 16. TSG Thannhausen | 19 15:51 10 |



Optimale Absicherung für kleine Superhelden:
Die neue Unfallversicherung der DEVK

DEVK Geschäftsstelle
Nino Kindermann
 Mittermayerstr. 6 a
 85221 Dachau
 Telefon: 08131-3252957
 Nino.Kindermann@vtp.devk.de

DEVK




Der neue Star im SUV-Segment:
DER OPEL MOKKA

Abb. zeigt Sonderausstattung.

UNSER NEUZUGANG - SO SIEHT EIN SIEGER AUS! 

Wir leben Autos.

| | | |
|---|--|--|
| <p>Bei uns: Leasing und Finanzierung zu Top-Konditionen - auch ohne Anzahlung Alle Neuwagen mit 6 Jahren Garantie¹⁾</p> | <p>Einfach. HU und AU täglich im Haus²⁾ Kompletter Versicherungsservice aus einer Hand Reparatur- und Zubehörfinanzierung ohne Probleme</p> | <p>Mehr. Erleben! </p> <p>1.000 Neuwagen sofort lieferbar Über 3.000 Gebrauchtwagen top gepflegt</p> |
| <p>Jetzt bei uns Probe fahren! </p> | | |

BIG DEAL 6 Jahre Garantie¹⁾ + 3 Inspektionen³⁾ **kostenlos!**

¹⁾ Mängelreparaturgarantie auf die wichtigsten Baugruppen. ²⁾ HU nach § 29 StVZO und AU durch eine amtlich anerkannte Prüforganisation (TUV oder DEKRA). ³⁾ Drei Inspektionen gemäß Herstellervorgaben, zzgl. Material und Zusatzarbeiten.
 außerorts 5,3 l/100 km, komb. 6,5 l/100 km, CO₂-Emissionen komb. 158 g/km. Energieeffizienzklasse E.

SIGG AAC SIGG GmbH
 Augsburg - Robert-Bosch-Str. 5 - Tel. (08 21) 7 47 90
 Augsburg - Donaust. 5c - Tel. (08 21) 7 94 74 40
 Augsburg - Danauwörther Str. 138 - Tel. (08 21) 21 74 50
 Augsburg - Haunstetten - Landsberger Str. 27 - Tel. (08 21) 80 89 50
 Meitingen-Herbertshofen - Ulrichstr. 17 - Tel. (0 82 71) 81 32 60

HAAS Georg Haas GmbH & Co. KG
 Augsburg - Gögginger Str. 17a+b - Tel. (08 21) 5 70 52-0
 Schwabmünchen - Augsburgser Str. 64 - Tel. (0 82 32) 20 90/99
 Königsbrunn - Haunstetter Str. 57 - Tel. (0 82 31) 8 60 33

www.sig-automobile.de
 www.haas-automobile.de

Unser heutiger Gegner

FC Stätzling: „Angriff auf Platz 2“

Zum ersten Heimspiel im Jahr 2016 begrüßt der TSV Schwaben Augsburg heute den FC Stätzling im Ernst-Lehner-Stadion. Für die Violetten bildet das Spiel den Auftakt in die Wochen der Entscheidung. Die kommenden Gegner nach Stätzling heißen DJK Memmingen Ost und BSK Olympia Neugablonz. Umso wichtiger ist ein guter Start in die Frühjahrsrunde gegen den FCS. Doch es dürfte eine schwere Aufgabe für die Mannschaft von Trainer Sören Dreßler werden. Der Nachbar aus dem Landkreis Friedberg konnte nach der 0:3-Heimleite im letzten Spiel des vergangenen Jahres gegen BSK Neugablonz die Winterpause nutzen, um neue Kraft zu tanken. Mit einer Bilanz von elf Siegen, zwei Unentschieden und fünf Niederlagen aus 18 Spielen liegt Stätzling aktuell mit 35 Punkten und einem Torverhältnis von 47:21 auf Rang drei in der Bezirksliga Süd. Auf Spitzenreitern Schwaben sind es allerdings bereits zehn Punkte Rückstand, so dass ein direkter Aufstieg wohl vom Tisch ist. Die Vorbereitung lief für die Drittplatzierten der Süd-Bezirksliga trotz Personalsorgen durchaus erfolgreich und befindet sich in guter Frühform. Nach den positiven Ergebnissen aus den Testspielen will der FC Stätzling den Angriff auf Platz zwei forcieren, auf dem sich derzeit Neugablonz befindet. Das letzte Testspiel gegen den Kreisligisten BC Rinnenthal wurde mit 6:2 gewonnen. „Wir waren überlegen und ich denke, wir haben auch verdient gewonnen“, erklärte Stätzlings Coach Helmut Riedl. Mann des Spiels war beim FCS sicher der dreifache Torschütze Marvin Gaag. Riedls Engagement beim FC Stätzling wird nach der Saison nach sieben Jahren zu Ende gehen. Die Zusammenarbeit endet in beiderseitigem Einvernehmen. „Ich bin sieben Jahre hier beim FCS und

nach so langer Zeit gibt es einfach auch die ein oder andere Abnutzungserscheinung“, meinte Riedl. Deshalb habe er sich mit Abteilungsleiter Manfred Endraß zusammengesetzt und darüber geredet, ob es denn nicht Sinn machen würde, einmal neue Impulse zu setzen. „Ich habe auch bei der Mannschaft vorgefühlt, ob die nicht auch einmal einen frischen Wind wollen, schließlich haben wir doch einige Zeit miteinander gearbeitet. Und mir ist es lieber, wenn man dann direkt sagt, ein Wechsel würde gut tun“, so Riedl. Er selbst gab auch zu, dass es nach so langer Zeit immer schwerer werde, sich selbst und auch die Mannschaft zu motivieren. „Wir gehen in jedem Fall wirklich in bestem Einvernehmen auseinander – und ich möchte mit dem Team in der Frühjahrsrunde alles daran setzen, dass wir die Saison möglichst erfolgreich abschließen“, erklärte der Ex-Profi. Der erste Schritt soll heute mit einem guten Ergebnis gegen Schwaben Augsburg gelegt werden. Die Erfolgsgaranten dafür soll die starke Offensivabteilung des FCS sein. Markus Rolle (15 Tore) sowie Marvin Gaag (11 Tore) befinden sich unter den Top 5-Torjägern der Liga. Darüber hinaus stellen sie mit Manuel Utz (8 Assists) sowie Maximilian Heiß (7 Assists) die zwei besten Vorlagengeber. Gegen die beste Defensive um Schwaben-Torhüter Tobias Antoni (bislang 3 Gegentore) dürfte es jedoch kein Leichtes für die Stätzlinger Stürmer werden, ein Tor zu erzielen. Im bisherigen Vergleich zwischen den beiden Teams steht es Unentschieden. In sieben Begegnungen gab es jeweils drei Siege sowie ein Remis. Die Hinrundenbegegnung endete aus Sicht des FC Stätzling mit 0:2. Beide Schwabentreffer erzielte Benjamin Woltmann.
Alexander Steichele

Unterstützen Sie ihre Schwaben mit Ihren lautstarke Anfeuerungsrufen



Kalchgruber

Linker Kreuthweg 19,
86444 Affing/
Mühlhausen

Telefon: 0 82 07/9 59 99 81, Fax: 0 82 07/9 59 99 89,
Mobil: 01 52/33 54 19 25, E-mail: kalchgruber@bits-hk.de,
Webseite: www.bits-hk.de

*Durch 30-jährige
Erfahrung
Ihr kompetenter
Ansprechpartner*



Unser Team für Augsburg und München von li. nach re.: Alexander Franzl, Daniel Blum, Horst Kalchgruber, Michael R. Müller, Nicole Königer, Thomas Heichele, Holger Wachter und Giovanni Mangia

Ihre EDV im Fokus – mit BITS Bayern IT Service

Für jedes Unternehmen gilt: Nur wenn Computer und Netzwerk reibungslos funktionieren, ist ein sicheres und effizientes Arbeiten möglich. Doch wenn der Rechner zu langsam ist, die Verbindungen nicht stimmen oder andere IT-Probleme auftreten, kommt es bei allen Unternehmen zu betriebswirtschaftlichen Schäden. Mit unseren Dienstleistungen und Produkten möchten wir Sie dabei unterstützen, Ihre EDV zu einem leistungsfähigen Bestandteil Ihres Arbeitsalltags zu machen. Ob Hardware, Software oder Serviceleistungen – nehmen Sie einfach Kontakt mit uns auf.

Sie sind auf der Suche nach einem Dienstleister, der Ihnen jederzeit zur Verfügung steht? Dann sind Sie mit dem Service von BITS Bayern IT Service gut beraten!

1. Mannschaft Saison 2015/16



Vordere Reihe von links: Alexander Steichele, Julian Schmid, Nino Kindermann, Alexander Wagner, Tobias Antoni, Sascha Schmid, Samet Kurt, Armin Failer, Alexander Irmler

Mittlere Reihe von links: 2. Vorstand Dieter Zoglauer, Betreuer Fritz Stumpf, Julian Keidler, Lorenzo Gremes, Michael Bauer, Thomas Metznerath, Deniz Schmid, Jan Plesner, Betreuer Erich Belak, Co-Trainer Christian Jaut, Chef-Trainer Sören Dreßler

Obere Reihe von links: 1. Vorstand Jürgen Reitmeier, Kassenwart Helmut Knapppich, Mirosljub Lopacanic, Rasmus Fackler-Stamm, Marcel Stanikowski, Benjamin Woltmann, Patrick Stoll, Fred Meissner, Geschäftsstelle/Schatzmeister Günter Pabst

Es fehlen: Raif Kurt, Masseur Markus Bergmeier und Betreuer Manfred Gistel

Bitte helfen Sie alle mit und werden Sie Mitglied im Club 100

Wir danken allen Mitgliedern für ihre Unterstützung. Den Beitrag für den Club 100 können Sie bar an der Kasse bezahlen oder direkt auf unser Konto bei der **Stadtsparkasse Augsburg, IBAN: DE63 7205 0000 0810 6369 77, BIC: AUGSDE77XXX** überweisen. Die Club 100 Mitgliedskarte berechtigt Sie alle Spiele unserer ersten Mannschaft anzusehen.

Fragen? Wenn ja, dann setzen Sie sich mit den u. a. Ansprechpartnern in Verbindung:

| | | |
|------------------|--------------|-----------------|
| Jürgen Reitmeier | Günter Pabst | Dieter Zoglauer |
| 0173/2973750 | 0160/5559722 | 0160/97757435 |

Besten Dank – Ihr TSV Schwaben Augsburg e.V.

MitgliederInnen im Club 100 „Senioren“:

- | | | | |
|---------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|
| 1. <i>Hans Vetter</i> | 26. <i>Robert Kleber</i> | 51. <i>Franz Reitmeier</i> | 76. |
| 2. <i>Hans Reitbacher</i> | 27. <i>Karl Schwind</i> | 52. <i>Walter Mützel</i> | 77. <i>Milovan Lopacamin</i> |
| 3. <i>Gerhard Benning</i> | 28. <i>Heinz Hielscher</i> | 53. <i>Norbert Koch</i> | 78. <i>Brigitte Mader</i> |
| 4. <i>Walter Gerstmayr</i> | 29. <i>Josef Asam</i> | 54. <i>Eberhard Schaub</i> | 79. |
| 5. <i>Rolf Rieblinger</i> | 30. <i>Christian Gistel</i> | 55. <i>Barbara Pabst</i> | 80. <i>Kristian Kaus</i> |
| 6. <i>Sören Dreßler</i> | 31. <i>Peter Oelschläger</i> | 56. <i>Jürgen Kunzler</i> | 81. |
| 7. <i>Michael Bruche</i> | 32. <i>Harry Cuppers</i> | 57. <i>Anne Kalchgruber</i> | 82. |
| 8. <i>Juwelier Jung, AIC</i> | 33. <i>Alfred Zacher</i> | 58. <i>Klaus Rößle</i> | 83. |
| 9. <i>Josef Binzer</i> | 34. <i>Josef Gigl</i> | 59. <i>Gerhardt Frauenknecht</i> | 84. <i>Karl Heinrich</i> |
| 10. <i>Manfred Albertini</i> | 35. <i>Erich Wachinger</i> | 60. <i>Toni Gegerle</i> | 85. <i>Mario Neumann</i> |
| 11. <i>Bruno Strocchi</i> | 36. <i>Günter Pabst</i> | 61. <i>Dr. Christian Kreikle</i> | 86. <i>Werner Kemmerling</i> |
| 12. <i>Manfred Gistel</i> | 37. <i>Reinhard Oberdorfer</i> | 62. <i>Günter Ninger</i> | 87. <i>Stefan Motzet</i> |
| 13. <i>Alexander Bruche</i> | 38. <i>Horst Kalchgruber</i> | 63. <i>Sepp Frank</i> | 88. |
| 14. <i>Helmut Knappich</i> | 39. <i>Alex Irmner</i> | 64. <i>Hans Stahl</i> | 89. <i>Reiner Luger</i> |
| 15. <i>Deniz Schmid</i> | 40. <i>Michael Seifert</i> | 65. <i>Hans Keil</i> | 90. |
| 16. <i>Dieter Zoglauer</i> | 41. <i>Alois Engl</i> | 66. <i>Joachim Drexel</i> | 91. |
| 17. <i>Rob de Vries</i> | 42. <i>Janko Kapitanovic</i> | 67. <i>Franz Wollny</i> | 92. |
| 18. <i>Alfred Heyningen</i> | 43. <i>Anne Stanikowski</i> | 68. <i>Lydia Dorsch</i> | 93. |
| 19. <i>Gerald Müller</i> | 44. <i>Martin Schmid</i> | 69. <i>Reinhard Waltnier</i> | 94. <i>Eberhard Tierhold</i> |
| 20. <i>Helene Urban</i> | 45. <i>Adem Kurt</i> | 70. <i>Helga Gremes</i> | 95. |
| 21. <i>Martin Horber</i> | 46. <i>Siegfried Hochenegger</i> | 71. <i>Dr. Stefan Kolbinger</i> | 96. <i>Franz Völk</i> |
| 22. <i>Karl Mayr</i> | 47. <i>Ute Stangl</i> | 72. | 97. <i>Christina Keller</i> |
| 23. <i>Dionissios Villardos</i> | 48. <i>Herbert Strassinger</i> | 73. <i>Erich Probst</i> | 98. <i>Margit Higl</i> |
| 24. <i>Tobias Antoni</i> | 49. <i>Joachim Költzsch</i> | 74. <i>Christian Jaut</i> | 99. <i>Dr. med. Speetzen</i> |
| 25. <i>Fischer Fritz, GmbH</i> | 50. <i>Bernd Reinhard</i> | 75. <i>Rainer Meißle</i> | 100. <i>JS-ion.de</i> |

Wir sind Partner des Sports.



Zwei starke Partner:
TSV Schwaben
Augsburg und die
Württembergische

Die Württembergische steht für individuelle Beratung – gemeinsam mit unserem Partner Wüstenrot sind wir der Vorsorge-Spezialist rund um die Themen Absicherung, Wohneigentum, Risikoschutz und Vermögensbildung. Guter Service und schnelle Hilfe im Schadenfall sind für uns selbstverständlich.

ww württembergische

Wüstenrot & Württembergische.
Der Vorsorge-Spezialist.



In der Welt

zuhaus



Oscar REISEN
Bäckergasse 8 • 86150 Augsburg

Telefon 08 21/50 95 50 • Fax 08 21/15 80 96 • www.oscarreisen.de oder www.sardinien-spezialist.de

Schwaben fragen ihre Fans



88 Personen sagten ihre Meinung

Hier das Ergebnis des Fragebogens: 86,4% sehen sich als Fan des TSV Schwaben. Von den 88 Personen sind 46,6% Mitglied und 44,3% sehen in der laufenden Saison mehr als zwölf Spiele.

Bei der Frage: Welche Begriffe treffen auf den TSV Schwaben Augsburg zu:

- | | |
|-----------------|-----|
| 1. Traditionell | 59% |
| 2. Sympatisch | 42% |
| 3. Angesehen | 36% |

Auf die Frage was ist ihre meistgenutzte Informationsquelle liegt die Stadionzeitung mit 52% unangefochten auf Platz eins. Es folgen Fupa.net, Facebook und Augsburger Allgemeine. Knapp 60% nehmen die Stadionzeitung sogar als Leselektüre mit nach Hause.

Auf die Frage, wie bewerten sie folgenden Bereich am Spieltag ist die Stadionzeitung mit sehr gut wiederum an erster Stelle.

Die weitere Meinung war:

| | |
|--------------------------------------|--------|
| 2. Organisation Heimspiel allgemein: | gut |
| 3. Verpflegung: | gut |
| 4. Stadionsprecher: | gut |
| 5. Musik: | mittel |
| 6. Angebot Fanartikel: | mittel |
| 7. Stimmung: | mittel |
| 8. Rahmenprogramm: | mittel |

Bei der Rubrik „In einem Wort“ nannten die Befragten am häufigsten Tradition, dann sympathisch und die Farbe lila.

Die Verantwortlichen für die Stadionzeitung bedanken sich für die hervorragende Bewertung. Es gibt zugleich ansporn das Stadionheft weiter auf diesem Niveau zu gestalten.

Zusammenstellung und Foto: Erich Jaut

Saisonstatistik 2015/16

| Name | Spiele | Tore | Vorlagen | Gelb | Gelb-Rot | Rot | Einsatzzeit |
|------------------------------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|----------|---------------|
| Antoni, Tobias | 18 | | | 1 | | | 1.620 |
| Schmid, Sascha | – | | | | | | – |
| Wagner, Alexander | – | | | | | | – |
| Irmiler, Alexander | 14 | | 2 | 1 | | | 1.080 |
| Wallner, Matthias | 18 | 2 | 3 | 3 | | | 1.556 |
| Keidler, Julian | 7 | | | | | | 630 |
| Lopacanin, Mirosljub | 9 | 3 | 1 | 1 | | | 725 |
| Schmid, Deniz | 16 | 4 | | | | | 1.440 |
| Stanikowski, Marcel | 2 | | | 1 | | | 180 |
| Stoll, Patrick | 3 | | | | 1 | | 196 |
| Kurt, Samet | 12 | | 1 | 1 | | | 740 |
| Plesner, Jan | 17 | | 1 | 9 | | 1 | 1.467 |
| Woltmann, Benjamin | 11 | 6 | 2 | 1 | | | 933 |
| Kindermann, Nino | 13 | 1 | 2 | 2 | | | 1.048 |
| Failer, Armin | 13 | | | 2 | | | 896 |
| Metzenrath, Thomas | 15 | 2 | 3 | 1 | | | 518 |
| Bal, Halim | 10 | 4 | 1 | | | | 484 |
| Gremes, Lorenzo | 16 | 6 | 5 | 2 | | | 1.305 |
| Steichele, Alexander | 6 | | | 1 | | | 122 |
| Schmid, Julian | 12 | 1 | 3 | | | | 949 |
| Meissner, Fred | 17 | 4 | 5 | 3 | | | 952 |
| Bauer, Michael | 9 | 3 | | 1 | | | 246 |
| Fackler-Stamm, Rasmus | 13 | 3 | 1 | 1 | | | 623 |
| Gesamt bei 18 Spielen | 39 | 30 | | 31 | 1 | 1 | 17.710 |

Fabio Ucci...



...trägt ab sofort wieder das Lila/weiße Trikot

Der 27-jährige Mittelfeldspieler war bereits von 2009 – 2013 bei den Schwaben. Hat sich aber dann für den FC Königsbrunn entschieden. Ab sofort ist er wieder für den Augsburgers Traditionsverein spielberechtigt. Er will mithelfen, dass die Schwaben das Vorhaben Landesliga erreichen. Herzlich Willkommen lieber Fabio im Ernst-Lehner-Stadion. *Text/Fotos: Erich Jaut*





BESTHOTEL ZELLER

KÖNIGSBRUNN



Bgm.-Wohlfarth-Straße 78
86343 Königsbrunn
Telefon 08231/996-0
Telefax 08231/996-222
hotelzeller@hotelzeller.de

www.hotelzeller.de

*Reinschauen und wohlfühlen -
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

- ❖ 130 Betten · Junior-Suite
- ❖ Tagungszentrum
- ❖ Banketträume bis 250 Personen
- ❖ Spezialitäten-Restaurant
- ❖ Sauna-Vital-Bereich
- ❖ Kegelbahnen



NEU

Z-Lounge - der Treffpunkt
mit Flair im BEST Hotel ZELLER

Genießen Sie in entspannter Atmosphäre

Z-LOUNGE

TRINKEN BEST MIT FLAIR
**BESTHOTEL
ZELLER**

- Fürstenberg Pils vom Faß
- gut gemixte Cocktails
- internationale Drinks

So wollen sie spielen

Schwaben Augsburg

(TW) Antoni Tobias
 (2) Kurt Samet
 (3) Kurt Raif
 (4) Lopacanin Miroljub
 (5) Keidler Julian
 (6) Plesner Jan
 (7) Gremes Lorenzo
 (8) Woltmann Benjamin
 (9) Stanikowski Marcel
 (10) Kindermann Nino
 (11) Fackler-Stamm Rasmus
 (12) Bal Halim
 (14) Metzenrath Thomas
 (15) Irmeler Alexander
 (16) Steichele Alexander
 (17) Bauer Michael
 (18) Schmid Deniz
 (20) Failer Armin
 (21) Wallner Mathias
 (23) Stoll Patrick
 (24) Meissner Fred
 (27) Julian Schmid
 (TW) Schmid Sascha
 (TW) Wagner Alexander

Trainer: Sören Dreßler

Co-Trainer: Christian Jaut

Torwarttrainer: Tobias Stangl

Mannschaftsbetreuer: Manfred Gistel, Fritz Stumpf und Erich Belak

Med. Betreuung: Markus Bergmeir

FC Stätzing

(TW) Baumann
 () Bortoluzzi
 () Amler
 () Hadwiger
 () Hassmann
 () Heckmeier
 () Heckmeier
 () Hörmann
 () Mittermaier
 () Reinthaler
 () Utz
 () Wehren
 () Birnbaum
 () Heiß
 () Horn
 () Lameira
 () Liedtke
 () Losert
 () Löffler
 () Schäffler
 () Szilagyi
 () Atay
 () Gaag
 () Rolle
 () Wehren
 (TW) Bader
 (TW) Hartmann

Trainer: Helmut Riedl

Co-Trainer: Dieter Gaugenrieder

Betreuer: Rainer Koch

Sie können bereits am Freitag vor jedem Heimspiel im Internet unser Stadionheft lesen!

Die „Alten Schwaben“ informieren

Ehemalige Schwabenspieler feiern im März 2016 Geburtstag

am 8.3. **Helmut Schmid** (langjähriger BFV Funktionär) und **Helmut Lenz**
am 9.3. **Heinz Köppendörfer** seinen 80: Er war von den Schülern über die Jugend
(Nationalspieler) bis zur 1. Mannschaft zehn Jahre bei Schwaben ehe er zum BCA
wechselte.

am 28.3. **Georg Schmid**

Herzlichen Glückwunsch!

Kreative Maltechniken



Fassadenanstriche

Vollwärmeschutz

Lackieren

Reibeputz *Tapezieren*

Malermeister Nuyken

Kobelweg 12 · 86156 Augsburg
Tel. 08 21/70 37 11 oder
01 71/4 63 42 79
Fax 08 21/7 47 30 35
E-Mail: malerbetrieb@nuyken.net

... das bessere Büro durch mehr System

Gögginger Str. 112 · 86199 Augsburg
Tel. (08 21) 9 81 23 · Fax 99 35 61
www.SBNeumann.de

System-Büro Neumann

GmbH & Co. KG seit 1965





FACHHÄNDLER

- Büromöbelsysteme
- Bürositzmöbel
- PC und Kleinmöbel

- ✓ Kompetente Beratung mit PC-basierter 3D-Planung
- ✓ Ausstellung im Hause
- ✓ Professioneller Montageservice
- ✓ Möbelaufstellung frei Haus
- ✓ Ergonomische Büromöbel in jeder Preislage



VERTRAGS
PARTNER

▶print ▶copy ▶scan ▶fax

A-Klasse-Spiele/Tabelle von Schwaben 2

Hinrunde: 7. Platz, 12 Spiele, 26:23 Tore und 18 Punkte

Rückrunde

| | | |
|------------|--|-----|
| 14.11.2015 | Schwaben Augsburg – SG Mesopotamien / Union Augsburg | 3:2 |
| 22.11.2015 | DJK West Augsburg – Schwaben Augsburg | :- |
| 28.11.2015 | MBB SG Augsburg – Schwaben Augsburg | :- |
| 19.03.2016 | Schwaben Augsburg – TG Viktoria Augsburg II | :- |
| 26.03.2016 | DAKV Atdheu Augsburg – Schwaben Augsburg | :- |
| 02.04.2016 | TSV Haunstetten III – Schwaben Augsburg | :- |
| 09.04.2016 | Schwaben Augsburg – SV Hammerschmiede II | :- |
| 17.04.2016 | TSV Gersthofen II – Schwaben Augsburg | :- |
| 23.04.2016 | Schwaben Augsburg – Suryoye Augsburg | :- |
| 30.04.2016 | DJK Lechhausen II – Schwaben Augsburg | :- |
| 07.05.2016 | Schwaben Augsburg – TSV Göggingen II | :- |
| 22.05.2016 | TSV Firnhaberau II – Schwaben Augsburg | :- |

Tabelle

| | | | |
|-------------------------------|-------------|--------------------------------|-------------|
| 1. Suryoye Augsburg | 13 40:18 28 | 8. TG Viktoria Augsburg II | 14 24:28 21 |
| 2. MBB SG Augsburg (Ab) | 13 41:16 26 | 9. DJK West Augsburg (Auf) | 13 23:22 19 |
| 3. TSV Haunstetten III | 13 34:15 25 | 10. SV Hammerschmiede II | 13 21:28 12 |
| 4. TSV Gersthofen II (Ab) | 13 41:23 24 | 11. TSV Firnhaberau II | 14 18:42 12 |
| 5. TSV Göggingen II | 15 35:37 24 | 12. SG Mesopotamien/U.A. (Auf) | 13 15:22 11 |
| 6. DJK Lechhausen II | 14 26:20 22 | 13. DAKV Atdheu Augsburg | 13 8:59 0 |
| 7. Schwaben Augsburg II (Auf) | 13 29:25 21 | | |



Das Neueste von Frank Motzet

Nach einer langen Winterpause geht es auch bei uns wieder los. Nach zwei Siegen vor der Winterpause konnten wir die Vorrunde positiv abschließen.

Als derzeit bester Aufsteiger bin ich mit dem jetzigen Tabellenstand durchaus zufrieden. Leider hatten wir ein großes Verletzungspech und außerdem berufsbedingte Ausfälle zu verkraften. Sonst wäre vielleicht noch etwas mehr möglich gewesen.

Zur Rückrunde haben wir uns fünf Wochen intensiv vorbereitet, wobei auch die Trainingsbeteiligung bis auf wenige Ausnahmen sehr gut war. In den vier Testspielen gab es drei Siege und eine Niederlage. Das erste Nachholspiel gegen den Tabellenführer MBB Augsburg wurde abgesagt.

Heute starten wir mit einem Nachbarschaftsderby gegen Viktoria II in die Rückrunde.

Frank Motzet

2. Mannschaft Saison 2015/16



Untere Reihe von links: Jens Doll, Marc Bobinger, Philipp Kast, Max Horber, Christian Flechsel, Paul Glöttner, Felix Noga, Julian Weber.

Mittlere Reihe von links: Betreuer Fritz Stumpf, Janik Pritzkau, Flo Nickl, Johannes Horber, Pascal Greiner, Vlad Müller, Muschtaba Ahmadi, Trainer Frank Motzet.

Obere Reihe von links: Patric Dobke, Mathias Hufnagel, Marc Schunter, Sezer Besler.

Auf dem Bild fehlen: Martin Hörmann, Daniel Pawlitschko, Max Goldenberg, Alexander Wagner, Evgenios Marantidis
Foto: Erich Jaut

Liebe Fußball-Freunde,

beginnt das Jahr 2016 für den TSV Schwaben genauso erfolgreich wie das alte geendet hat? Die Violetten befinden sich auf bestem Weg Richtung Landesliga, überwinterten mit sechs Punkten Vorsprung vor Olympia Neugablonz auf Platz eins in der Tabelle. Man darf gespannt sein, wie die Mannschaft von Sören Dreßler aus der Winterpause kommt und sich heute gegen den FC Stätzing präsentiert. Es dürfte ein echter Härtestest zu erwarten sein, bevor es dann kommende Woche gegen die DJK Memmingen und anschließend im Topspiel gegen Neugablonz geht. Nach diesen drei Partien gegen die unmittlerbaren Verfolger könnte schon feststehen, ob den Schwabenritten das große Ziel Aufstieg noch strittig gemacht werden könnte. Die Mannschaft freut sich auch im neuen Jahr wieder über zahlreiche Unterstützung von der Tribüne.

Schwaben-Neuzugang

Der TSV Schwaben Augsburg konnte in der Winterpause einen alten Bekannten an der Stauffenbergstraße 24 begrüßen. Mit Fabio Ucci kehrte ein Altbekannter vom FC Königsbrunn zurück und soll in der Schwaben-Offensive für neue Impulse sorgen. Ucci lief bereits von 2009 bis 2013 in vier Spielzeiten im Schwabentrikot auf. Nach einem kurzen Intermezzo bei Türkspor Augsburg kehrte der 27-Jährige vor zwei Jahren zum FC Königsbrunn zurück. Nun will er mit allen Mitteln dazu beitragen, den Aufstieg des TSV Schwaben Augsburg zu verwirklichen. Herzlich Willkommen zurück, Fabio!

Ausrufezeichen

Der Süd-Bezirksligist FC Königsbrunn ist mit einem Ausrufezeichen in die Mission Klassenerhalt gestartet. Mit 3:0 siegten die Brunnenstädter vergangenen Samstag zuhause gegen den TSV Mindelheim. Die Gäste aus dem Allgäu waren ersatzgeschwächt angereist und konnten zu keiner Zeit Paroli bieten. FCK-Trainer Heiko Plischke nutzte die lange Wintervorbereitungszeit, um die neu formierte und verjüngte Mannschaft taktisch und konditionell auf das schwierige Unterfangen einzustellen. Zwölf Spiele bleibt der Mannschaft aus dem Süden Augsburgs, um vom vorletzten Platz auf einen Nichtabstiegsplatz zu klettern. Sechs Punkte Rückstand müssten sie dazu auf-

holen. Ein Vorteil könnte der neue Jugendstil der Heimmannschaft sein. Die beiden Neuzugänge aus Mering, Stürmer Valentin Huber und Mittelfeldspieler Marcel Aue, sowie Fabian Hampl vom TSV Bobingen bringen es auf einen Altersdurchschnitt von nicht einmal 20 Jahren.

Unter die Räder gekommen

In der Regionalliga-Partie des FC Augsburg II gegen die SpVgg Unterhaching gab es für FCA-Trainer Christian Wörns gegen seinen Ex-Club nicht viel zu lachen. Gleich sechs Gegentreffer musste sein Team gegen den Münchener Club hinnehmen. Dabei trug sich der ehemalige Augsburger Thomas Steinherr in die Torschützenliste ein. Besonders bitter für die Regionalliga-Reserve des FC Augsburg war der Platzverweis für Routinier Dominik Reinhardt in der 27. Spielminute. Damit liegt der FCA II mit 20 Punkte weiterhin auf dem vorletzten Tabellenplatz, einen Punkt vor dem Schlusslicht TSV Rain. Damit wird die Luft für Ex-Nationalspieler Wörns langsam dünn.

Anschluss verloren

Den Anschluss zur Tabellenspitze verloren haben leider die Damen des TSV Schwaben. Im Spitzenspiel der Regionalliga Süd unterlagen die Fußballerinnen im Spitzenspiel gegen Tabellenführer SC Sand II nach der Winterpause trotz harten Kampfes im Ernst-Lehner-Stadion mit 0:2. Vergangenes Wochenende folgte eine 2:4-Niederlage beim Hegauer FV. Somit beträgt der Rückstand auf Platz 14 bereits 14 Punkte. Aufgrund der Niederlage im Verfolgerduell gegen Hegau sind die Damen des TSV Schwaben Augsburg nach dem 14. Spieltag auf den vierten Tabellenplatz abgerutscht. Das nächste Heimspiel findet bereits am morgigen Sonntag, den 20. März, um 14 Uhr gegen den SV Frauenburg statt.

Schiedsrichter

Herzlich willkommen heißt der TSV Schwaben Augsburg zum Heimspiel gegen den FC Stätzing alle Zuschauer und natürlich die Schiedsrichter. Geleitet wird die Partie von Philipp Ettenreich vom VfL Zusamaltheim. Dem Unparteiischen-Gespann sowie den Besuchern wünschen wir eine spannende Partie und jetzt schon eine angenehme Heimfahrt.

Herausgeber: TSV Schwaben Augsburg, Fußballabteilung; **Redaktion:** *Sport* Alexander Steichele, *Allgemein* Günter Pabst; **Bilder und Infos:** Erich Jaut; **Anzeigen:** Jürgen Reitmeier, Dieter Zoglauer, Günter Pabst; **Erscheinungsweise:** zu jedem Heimspiel; **Herstellung:** Charismadruck, Königsbrunn.



*Vor dem Spiel und nach dem Spiel
immer wieder*

Schwabenhaus

Vereinsgaststätte

86161 Augsburg
Stauffenbergstraße 15
Telefon 08 21 / 57 37 57

**Pächter:
Dionissios Viliardos**

Das Schönste
am Sport ist
die Belohnung danach:
frisches Hasen!



Pack mas

Phoenixberg 14, 81599 Augsburg
Di & Mi 17.30 - 1.00 Uhr
Do - Sa 17.30 - 3.00 Uhr
Tel: 0821 219 83 06
www.berghuette-augsburg.de

Berghütte

il Gabbiano
Restaurant
Bar e Pizza

Phoenixberg 20 • 80750 Augsburg • Telefon: 0821 51 94 04 • Fax: 0821 50 94 38 • www.il-gabbiano.de

Ihr Systemhaus und Provider

bohmedv GmbH

EDV Dienstleistung
Hard & Software Verkauf
bohmedv Design
Internet Service Provider

☎ 0821 - 650 705 - 0
☎ 0821 - 650 705 - 99

Bahnhofstraße 17
86150 Augsburg

info@bohmedv.de
www.bohmedv.de

Besuchen Sie uns nach dem Sport im Haunstetter Hof



Inningerstraße 1 • 86179 Augsburg
Tel.: 08 21 / 83 64 5



Saftiges Rindfleisch und
Crunchy Chicken frisch
gegrillt im Burger-Brötchen

Erhältlich in den Restaurants
Gasthof zum Ochsen und Haunstetter Hof

Feiern Sie Ihre Feste
in unvergesslichen
Ambiente zum all
inklusive Preis.

Holen Sie Ihr Angebot.

Übernachtung mit eigenem Parkplatz



Alle Gaststätten und
Biergärten sind
Montag bis Sonntag
von 10:00-23:00 Uhr
für Sie geöffnet

Durchgehend
warme Küche

Erleben Sie traditionell
Schwäbisch-Bayerische
Gasthauskultur auch im
Gasthofe zum Ochsen



Gasthof zum Ochsen
Klausenberg 2 • 86199 Augsburg
Tel.: 08 21 / 90 67 999 0



Weitere Infos unter: www.dreischwabenkueche.de

Regionalliga-Spiele/Tabelle der Frauen

Hinrunde

| | | |
|------------|---|-----|
| 06.09.2015 | Schwaben Augsburg – 1. FC Nürnberg | 7:1 |
| 13.09.2015 | SC Sand II – Schwaben Augsburg | 2:1 |
| 20.09.2015 | Schwaben Augsburg – Hegauer FV | 0:2 |
| 27.09.2015 | SV Frauenbiburg – Schwaben Augsburg | 1:3 |
| 11.10.2015 | Schwaben Augsburg – TSV Jahn Calden | 1:0 |
| 18.10.2015 | FV Löchgau – Schwaben Augsburg | 0:2 |
| 25.10.2015 | Schwaben Augsburg – Eintracht Frankfurt | 9:0 |
| 01.11.2015 | SC Opel Rüsselsheim – Schwaben Augsburg | 2:1 |
| 08.11.2015 | FC Ingolstadt 04 – Schwaben Augsburg | 0:1 |
| 15.11.2015 | Schwaben Augsburg – TV Derendingen | 1:0 |
| 22.11.2015 | FFC Wacker München – Schwaben Augsburg | 2:4 |

Rückrunde

| | | |
|------------|---|-----|
| 29.11.2015 | 1. FC Nürnberg – Schwaben Augsburg | 0:0 |
| 06.03.2016 | Schwaben Augsburg – SC Sand II | 0:2 |
| 13.03.2016 | Hegauer FV – Schwaben Augsburg | 4:2 |
| 20.03.2016 | Schwaben Augsburg – SV Frauenbiburg | ..: |
| 03.04.2016 | TSV Jahn Calden – Schwaben Augsburg | ..: |
| 10.04.2016 | Schwaben Augsburg – FV Löchgau | ..: |
| 17.04.2016 | Eintracht Frankfurt – Schwaben Augsburg | ..: |
| 24.04.2016 | Schwaben Augsburg – SC Opel Rüsselsheim | ..: |
| 01.05.2016 | Schwaben Augsburg – FC Ingolstadt 04 | ..: |
| 08.05.2016 | TV Derendingen – Schwaben Augsburg | ..: |
| 15.05.2016 | TSV Schwaben – FFC Wacker München | ..: |

Tabelle

| | | | |
|--------------------------|-------------|------------------------------|-------------|
| 1. SC Sand II (Auf) | 14 48:12 39 | 7. TSV Jahn Calden | 13 27:21 21 |
| 2. SV Frauenbiburg (Auf) | 14 26:11 31 | 8. FFC Wacker München | 14 17:23 18 |
| 3. Hegauer FV | 14 26:14 27 | 9. SC Opel Rüsselsheim (Auf) | 14 18:32 15 |
| 4. TSV Schwaben Augsburg | 14 32:16 25 | 10. FV Löchgau | 14 10:24 12 |
| 5. 1. FC Nürnberg | 14 24:26 24 | 11. Eintracht Frankfurt | 14 10:38 6 |
| 6. FC Ingolstadt 04 | 13 22:10 22 | 12. TV Derendingen | 14 12:42 1 |

120 Jahre

1887
Firma gegr.



1935
Sektellerei

Rilling Sekt
krönt Ihre Feierstunde

Ihre Vertretung mit RILLING-Depot: Hans Reitbacher
 Beethovenstraße 5 · 86356 Neusäß
 Telefon 08 21/46 64 13 · Mobil 01 70/2 10 91 32

Auf Wunsch Sekt- und Weinproben nach Vereinbarung



IL PORCINO

Ristorante Pizzeria

*Essen soll nicht nur Genuß sein,
sondern auch Spaß machen.*

Ristorante/Pizzeria IL PORCINO

**Salomon-Idler-Str. 24 b
86159 Augsburg
Tel. 08 21/59 28 63
oder 08 21/57 61 98**

*Öffnungszeiten:
tägl. von 11.30 – 14.30 Uhr
und von 17.30 – 24.00 Uhr*



AL TEATRO

RISTORANTE
PIZZERIA

*Genießen Sie italienische
Spezialitäten im*

Ristorante/Pizzeria AL TEATRO

**Vorderer Lech 8
86150 Augsburg
Telefon 08 21/2 46 42 31
Telefax 08 21/2 46 42 32**

durchgehend warme Küche

*Öffnungszeiten:
täglich von 11.30 – 24.00 Uhr*

Club 100 „Jugend“ Saison 2015/16

Im Jahre 2010 haben wir auch einen Club 100 für unsere Jugend ins Leben gerufen. Ziel ist es unsere Jugendarbeit deutlich zu stärken, denn in dieser Stärke liegt unsere spielerische Zukunft! Mit einem Beitrag von 50 Euro sind Sie Mitglied und gleichzeitig Förderer. Bitte überweisen Sie Ihren Betrag auf unser Konto bei der **Stadtsparkasse Augsburg** IBAN: **DE68 7205 0000 0810 7062 42**, BIC: **AUGSDE77XXX**.

Damit haben Sie auch bereits eine Spendenquittung zur Verfügung. Selbstverständlich ist auch die Barzahlung bei unseren Verantwortlichen möglich. Als Mitglied werden wir Sie auch in dieser Stadionzeitung namentlich nennen.

Für Ihre Unterstützung bedanken wir uns schon im Voraus recht herzlich.

Ihre Fußballjugend des TSV Schwaben Augsburg
Dirk Heinrich, Telefon 0171/2 37 28 86

| | | | |
|--------------------------------------|-----|-------------------------|-------------------------|
| 1. <i>Alfred Remus</i> | 7. | 13. | 19. |
| 2. <i>Josef Binzer</i> | 8. | 14. <i>Günter Pabst</i> | 20. |
| 3. <i>Dr. Christian Kreikle</i> | 9. | 15. <i>Lydia Dorsch</i> | 21. |
| 4. <i>Werner Kemmerling</i> | 10. | 16. | 22. |
| 5. <i>Eberle & Cie. Augsburg</i> | 11. | 17. | 23. |
| 6. | 12. | 18. | 24. <i>Norbert Koch</i> |



**LANDTECHNIK
METALLBAU**

Inhaber: JOSEF HEIMBACH

86707 Westendorf

Hauptstraße 1

Telefon 08273/91785

Telefax 08273/91695

info@heimbach-westendorf.de

www.heimbach-westendorf.de

Die Jüngsten bei den Schwaben

Mit fünf Jahren schon begeistert mit dabei

Die G2 des TSV Schwaben geht noch nicht einmal zur Schule und schon begeisterte Schwaben. **Udo Dieckmann** hat sich der Aufgabe angenommen um diesen Bambinis das Fußball-ABC beizubringen. Dazu gehört viel Geduld, Einfühlungsvermögen und Liebe

– die bringt **Dieckmann** zweifellos mit. Seit über zehn Jahren beschäftigt sich der 51-jährige Fußballlehrer mit jugendlichen Fußballern. Sein Ziel ist es, den Spaß an der Bewegung und in der Gruppe mit dem Ball zu wecken und zu fördern. Wichtig seien auch Grundkoordinationen wie vorwärts, rückwärts und seitlich Laufen und Springen. Im Training hat jeder Spieler einen Ball, um möglichst viele vertraute Ballkontakte zu haben.



Jeden Freitag von 17 bis 18.30 Uhr ist Training

Begeisterung bringen auch die Eltern und Großeltern mit. Sie stehen am Spielfeldrand und sind mit Getränken und Kameras dabei. Unser Mannschaftsfoto zeigt von links: Finn B, Finn Reinhardt, Rafael, Moritz, Simon, Eymen, Trainer Udo Dieckmann, Amet, Levent, Sezer, Toni, Noah.

Text/Fotos: Erich Jaut



DRUCKEREI

die einzigartig macht!

CHARISMADRUCK
GMBH & CO. KG



Geschäftsdrucksachen

Briefpapiere
Briefumschläge
Visitenkarten
SD-Sätze
Präsentationsmappen
Stempel
uvm.

Printprodukte

Flyer
Faltblätter
Plakate
Broschüren
Magazine/Kataloge
Postkarten
Kalender
Aufkleber
Hochzeitskarten
uvm.

Druckweiterverarbeitung

Schneiden
Falzen
Rillen
Stanzen
Perforieren
Nummerieren
Leimen
uvm.

Werbetechnik

Plakate
Planen
Banner
Autobeschriftung
Folienbeschriftung
Schilder
uvm.

TSV Schwaben Augsburg

www.vrbank-hg.de

Meine Region - mein Verein - meine Bank



Viel Spaß
beim Sport!



Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Eine starke Bank für eine Region

Vertrauenswürdig, sympathisch,
persönlich vor Ort.

Das sind unsere Stärken, auf die
Sie sich verlassen können.

Wir beraten Sie kompetent und fair.

Gerne unterstützen wir Sie dabei,
Ihre Ziele und Wünsche zu erreichen.

VR-Bank 
Handels- und Gewerbebank